

Aparèy televizyon analogik ak mayetoskop kapab resewva emisyon siyal televizyon nimerik (DTV) le yo kouple ak yo yon dekodè ki konveti siyal nimerik yo an siyal analogik. Yo kapab achte bwat dekodè sa a nan magazen detayan. Si w itilize yon sèl bwat dekodè ak konekte # 1, w ap kapab gade ak anrejistre yon sèl kanal alafwa. Si w itilize de bwat dekodè ak konekte # 2, w ap kapab gade yon kanal pandan w ap anrejistre yon lòt kanal.

Koneksyon #1: Gade e anrejistre yon sèl kanal

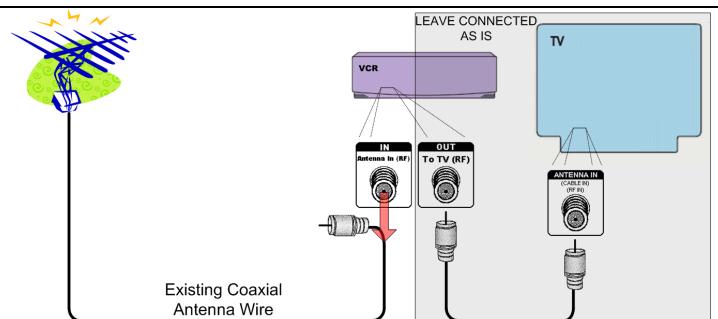
Founiti : W pra l bezwen aparèy televizyon analogik w a, mayetoskòp la (VCR), antenn w te itilize (andedan oswa andeyò kay la), ak kab kowaksysal la ki koulye a konekte antenn w a nan mayetoskòp la (gade potre ki adwat la). Y ap libre w nouvo bwat dekodè a ak yon dezyem kab kowaksysal avèk yon telekòmann (rimot kontwol). Anvan w komanse, se pou w deploge aparèy televizyon an ansanm ak mayetoskòp la (VCR).



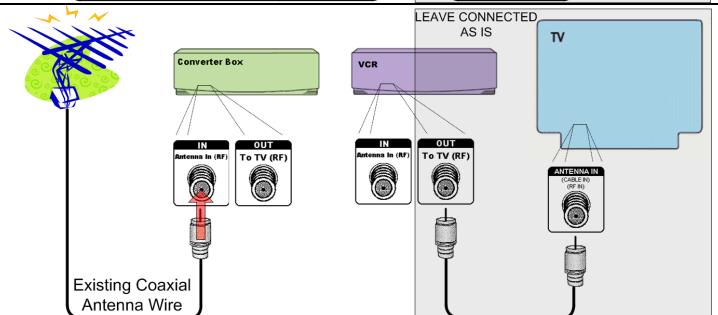
Kab kowaksysal

Etap ① Deploge kab kowaksysal antenn la avèk mayetoskòp la (VCR) nan anplasman Antre antenn » dèyè mayetoskòp la (VCR).

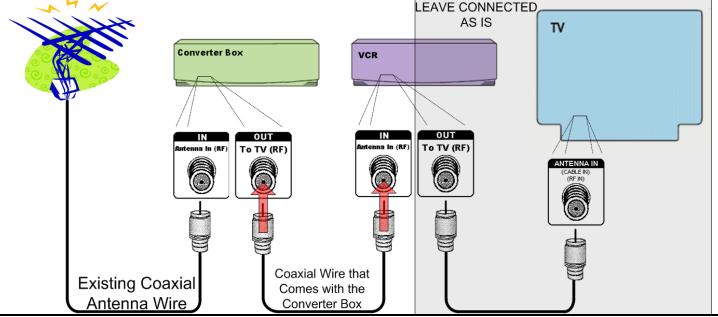
Kite koneksyon mayetoskòp la (VCR) nan aparèy televizyon an jan li ye a (swa yon kab elektrik odyo/videyo (A/V) oswa yon kab kowaksysal).



Etap ② Ploge kab kowaksysal kit e déjà preznan pati ki make « Antre antenn (RF) » dèyè bwat dekodè a.



Etap ③ Pran kab kowaksysal yo libre w la ak bwat dekodè a. Ploge yon tèminal nan pati ki make « Sòti pou TV (RF) » dèyè dekodè a. Ploge lòt tèminal la dèyè mayetoskòp la (VCR) nan pati ki make « Antre antenn (RF) » la.



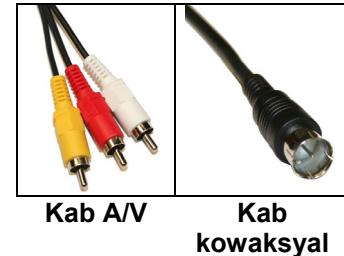
Etap ④ Ploge kab alimantasyon elektrik yo nan bwat dekodè a, nan mayetoskòp la (VCR) ak nan aparèy televizyon an, apre limen aparèy yo. Regle mayetoskòp la sou kanal 3 oswa 4 (swiv enstriksyon ki nan manyèl dekodè a) ak ajiste aparèy televizyon w la pou li afiche videyo mayetoskòp w ape met la. Pran telekòmann (rimot kontwol) yo libre w la ak dekodè a, swiv gid ki



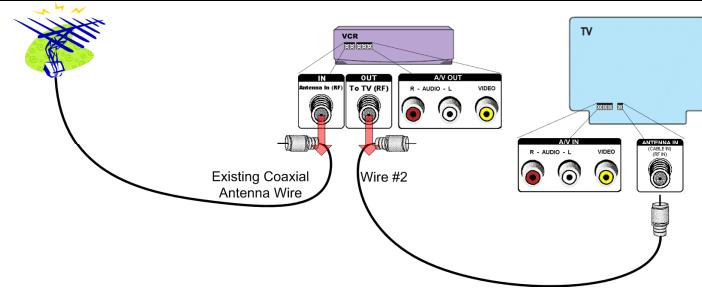
parèt sou ekran an pou w vizyale kanal nimerik yo ki disponib, ak pou w komanse jwi tout avantaj televizyon nimerik la ofri. W ap kapab anrejistre pwogram kanal w ap swiv la sou dekodè w la.

Koneksyon #2: Gade yon kanal pandan w ap anrejistre sou yon lòt kanal

Founiti : W pral bezwen aparèy televizyon analogik la, antenn w te ilitez andedan oswa andeyò kay la, kab kowaksysal la ki koulye a konekte antenn la nan aparèy televizyon w la (gade potre ki adwat la annapre a) kat longè kab kowaksysal siplemantè, yon je (set) kab elektrik jan yo montre l la adwat, yon separatè 2-direksyon, **ak 2 bwat dekodè**. 2 bwat dekodè nouvo yo ap vini ak kab kowaksysal pa yo, yon je (set) kab elektrik odyo/videyo(A/V), (twa fil ak plog rouj, blan ak jon) avek yon telekòmann (remot kontwol). Anvan w komanse, se pou w deploge aparèy televizyon an ansanm ak mayetoskòp la.



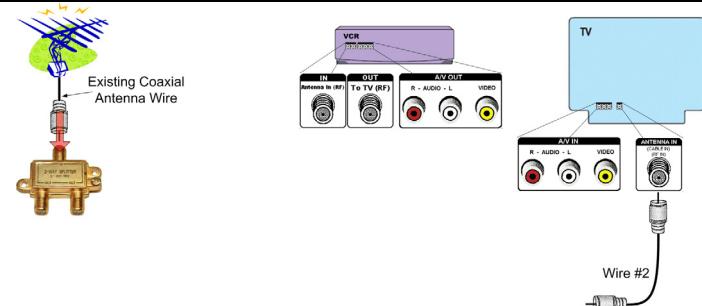
Etap ① Deploge kab kowaksysal antenn la dèyè mayetoskòp la nan plas ki make «Antre antenn ».



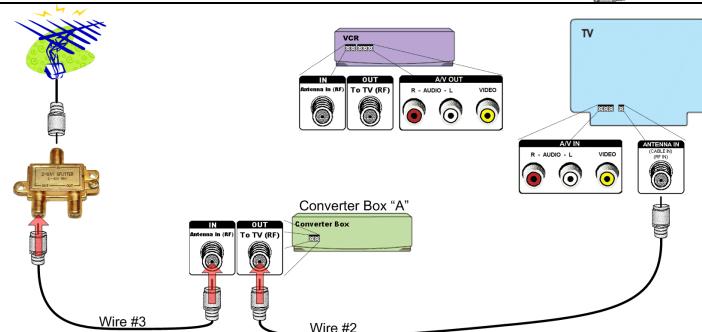
Etap ② Deploge kab kowaksysal # 2 nan mayetoskòp la, nan plastik ki make « Sòti pou TV (RF) »

Kite lòt tèminal kab # 2 tou ploge nan televizyon an.

Etap ③ Ploge kab kowaksysal antenn la nan plas ki make « nan » separatè 2 –direksyon an.



Etap ④ Ploge tèminal kab # 2 ki lib make « Sòti pou TV (RF) », dèyè b « A ».

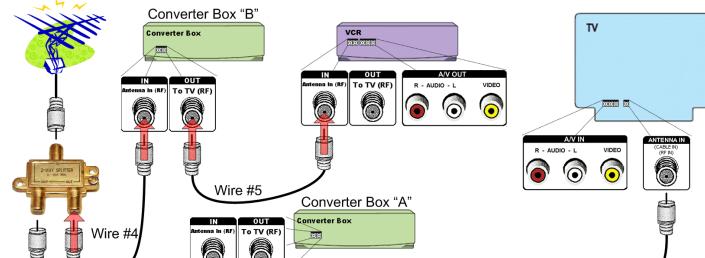


Etap ⑤ Ploge tèminal kab # 3 a na « Soti » dèyè separatè 2- direksyon tèminal nan pati ki make « Antre an dekodè « A ».

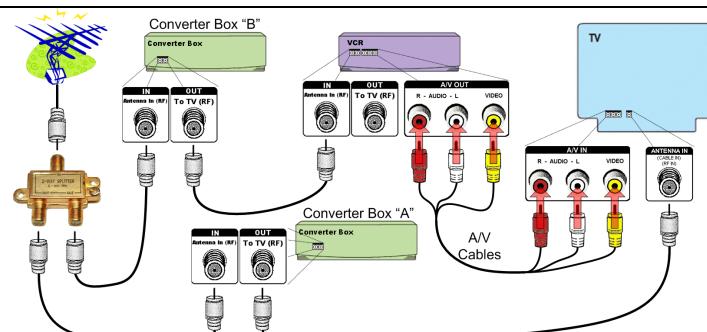


Etap ⑥ Ploge yon tèminal kab kowaksysal # 4 nan lot pati ki make separatè 2 direksyon an. Ploge lòt tèminal la nan pati ki make « Antre dèyè dekodè « B ».

Etap ⑦ Ploge yon tèminal kab kowaksysal # 5 nan pati ki make « Sòti pou TV (RF) » dèyè dekodè « B » a. Ploge tèminal la nan « Antre antenn (RF) » dèyè mayetoskòp la (VCR).



Etap ⑧ Pran je (set) fil elektrik odyo/videyo (A/V) yo, ploge yon tèminal fil yon an (soti odyo/videyo) make yo dèyè mayetoskòp la. Fè koresponn koulè plòg yo avèk koulè prz wa p ploge yo, konsa plòg wouj nan antre wouj, blan nan nan jòn. Ploge lòt tèminal kab yo nan antre « odyo/videyo » (A/V) ki dèyè aparèy TV a menm jan. Si aparèy TV pa genyen yon antre wouj (odyo wouj) kite kab wouj la san ploge tou le de tèminal yo.



Etap ⑨ Ploge kab alimantasyon elektrisite yo nan priz kouran 2 dekodè yo, mayetoskop la, ak aparèy televizyon an . Regle aparèy televizyon a sou kanal 3 oswa 4 (swiv enstriksyon manyel bwat dekodè a) pou fikse dekodè « A ». Pran telekòman yo livre w avèk bwat dekodè « A », swiv gid ki afiche sou ekran an pou w kapab vizualize tout kanal nimerik yo ki disponib.

Etap ⑩ Fikse aparèy TV a sou « odyo/videyo » e fikse mayetoskòp la (VCR) sou kanal 3 oswa 4 (swiv enstriksyon manyel bwat dekodè a) pou fikse dekodè « B ». Pran telekòmann (rimot kontwol) ki vinn ak bwat dekodè « B » a, swiv gid ki afiche sou ekran an pou vizualize tout kanal k ap fè emisyon nimerik.

- Si w vle anrejistre pwogram ak mayetoskòp la, fikse kanal la sou mayetoskòp la sou kanal 3 oswa 4, e regle bwat dekodè a sou kanal ou chwazi a.
- Si avèk dekodè a yo ba w yon « telekòmann inivèsèl » oswa w te deja genyen youn, swiv enstriksyon nan manyèl dekodè a pou w pwogramme telekòmann la pou li aksyone aparèy televizyon an, manyetoskòp la ak dekodè a.
- Si w posede yon lektè DVD (rikòdè DVD) w a kapab konekte l nan fason nou deja endike yo.

Pou plis enfòmasyon osijè tranzisyon nan emisyon televizyon nimerik la, vizite www.dtv.gov oswa kontakte FCC e voye yo yon imèl nan adrès sa a : dtvinfo@fcc.gov oswa rele 1-888-CALL-FCC (1-888-225-5322) vwa oswa 1-888-TELL-FCC(1-888-835-5322) teleskriptè; faks 1-866-418-0232 oswa ekri nou nan :

Federal Communications Commission
Consumer & Governmental Affairs Bureau
Consumer Inquiries and Complaints Division
445 12th Street, SW
Washington, DC 20554

*Pou piblikasyon sa a ak oswa nenpòt lòt ki disponib nan yon fòrma ki aksesib (tèks elektwonik ASCII, Braille, gwo karaktè, oswa odyo) tanpri ekri nou oswa rele nou nan adrès oswa nimewo telefòn ki pi ba a, oswa voye yon imèl bannou nan
FCC504@fcc.gov.*

*Pou resesvwa enfomasyon sou sijè sa a oswa lòt sijè FCC ki gfen pou wè ak konsomatè grasa « Sèvis abònman elektwonik Komisyon an », klike sou :
www.fcc.gov/cgb/contacts/*

Dokiman sa a se pou edikasyon konsomatè a sèlman e se pa objektif li pou li vin entèfere ak okenn pwosedi oswa ka ki gen pou wè ak kestyion sa a oswa ak tout bagay ki an relasyon avèk li.

